

AI and translation: a profession at the crossroads

Turin, 11 April 2025

Auditorium, Complesso Aldo Moro, via Sant'Ottavio 18

Programme

14:00 Registration

14:30 **Opening**

Marcella Costa, Director of Dipartimento di Lingue e Letterature straniere
e Culture moderne, Università di Torino

Guendalina Carbonelli, DGT, European Commission

Enrica Torti, President of Associazione Italiana Traduttori e Interpreti

15:00 **L'IA alla Commissione europea: l'esperienza della DGT**

Vincenza Di Pede, European Commission

15:30 **Traduzione al crocevia: precedenze tra intelligenza
artificiale, italiano, ricerca e professione**

Federico Gaspari, Università Telematica San Raffaele di Roma

Moderator: Marina Minella, AITI

16:00 **COFFEE BREAK**





16:30 Mats on cats: MAT tool come antidoto alle Digital dishumanities

Franco Nasi, Università di Modena e Reggio Emilia

17:00 Dalla trascrizione alla traduzione automatica: sfide e opportunità

Vincenzo Lambertini, Università di Torino

Moderator: Leonardo Marcello Pignataro, AITI

17:30 Panel discussion with the speakers

Moderators: Lucia Cinato and Maria Margherita Mattioda, Università di Torino

18:00 CLOSING

Attendance is free of charge.

To attend in person, please register at the following link by 7 April:
https://bit.ly/AITI_IAeTraduzione.

Live streaming available here - no need to register:
<https://eventiunito.webex.com/eventiunito-it/j.php?MTID=mbe0a6394f49f32039833be1c8b15eddb>

Participation certificates available only for regularly registered, in-person participants.

Simultaneous interpreting service into English.